

DUOMENŲ APSAUGOS DEKLARACIJA – PIRLS 2026 MOKYTOJO ir MOKYKLOS KLAUSIMYNAI

(Bandomasis tyrimas (PIRLS FT) vykdomas 2025 m., o pagrindinis tyrimas – 2026 m.)

Institucijos, atsakingos už tyrimo PIRLS 2026 Lietuvoje duomenų apsaugą

Nacionalinė švietimo agentūra (NŠA)
K. Kalinausko g. 7,
Vilnius, LT-03107
Tel.: +370 658 18504
El. paštas: info@nsa.smm.lt
Interneto svetainė: www.nsa.smm.lt

Stichting I.E.A. Secretariaat Nederland (IEA)
Keizersgracht 311
1016 EE Amsterdam, The Netherlands
Tel.: +31 20 625 3625
El. paštas: secretariat@iea.nl

Kas atsakingas už PIRLS tyrimo duomenų apsaugą?

Už tarptautinio tyrimo PIRLS duomenų apsaugą Lietuvoje atsakingo NŠA specialisto el. paštas: ramute.skriпкиene@nsa.smm.lt

Už duomenų apsaugą atsakingo IEA pareigūno el. paštas: dataprotection@iea.nl

Kas yra PIRLS?

PIRLS yra didelio masto tarptautinis švietimo tyrimas, kuriuo siekiama įvertinti ketvirtos klasės mokinių skaitymo gebėjimus bei su šių gebėjimų įgijimu susijusius veiksnius. Šį tyrimą organizuoja Tarptautinė švietimo pasiekimų vertinimo asociacija (IEA).

Kas vykdo tyrimą PIRLS Lietuvoje?

Tyrimą PIRLS Lietuvoje vykdo Lietuvos Respublikos švietimo, mokslo ir sporto ministerijos Strateginio planavimo skyrius (toliau – ŠMSM) ir Nacionalinės švietimo agentūros (toliau – NŠA) Pasiekimų departamento Pasiekimų tyrimų skyrius, vadovaudamasis **LR Švietimo įstatymo 37 straipsnio 4 dalimi, 43 straipsnio 19 dalies 6 punktu ir LR ŠMSM sutartimi su IEA.**

Koks yra duomenų rinkimo tikslas?

Šio tyrimo metu duomenys renkami ir bus naudojami tik moksliniais tikslais Visų mokyklų, kurios atrinktos dalyvauti tyrime, vadovai pildo *Mokyklos klausimyną*. Visų PIRLS tyrime dalyvaujančių ketvirtų klasių mokytojai pildo *Mokytojo klausimyną*. Šių klausimynų duomenys ypač svarbūs norint nustatyti veiksnius, kurie daro įtaką mokinių skaitymo pasiekimams, todėl labai svarbu, kad klausimynus užpildytų visų tyrime dalyvaujančių mokyklų vadovai ir atrinktų klasių mokytojai.

Apie ką yra mokytojo klausimynas?

Mokytojo klausimyne klausama apie mokomą 4 klasę, kabineto resursus, mokymo metodus, namų darbus, dalyko temas, požiūrį į pamokas taip pat užduodami keli socialiniai-demografiniai klausimai.

Mokytojų sutikimas rinkti ir tvarkyti asmens duomenis

Mokytojo klausimyne asmens duomenims priskiriama ši informacija: išsilavinimas, darbo trukmė mokytojo pareigose, lytis ir amžius. Laikoma, kad mokytojui užpildžius klausimyną, jis sutinka, kad mokytojo klausimyne pateikti asmens duomenys būtų renkami ir tvarkomi.

Pildant klausimyną galima neatsakyti į bet kurį su asmens duomenimis susijusį klausimą.

Apie ką yra mokyklos klausimynas?

Mokyklos klausimyne klausiama apie mokyklos charakteristikas ir jos išteklius, mokymo laiką, darbo procesus, mokyklos vadovo darbo trukmę direktoriaus pareigose, išsimokslinimą ir vadybinę kvalifikaciją.

Mokyklos vadovų sutikimas rinkti ir tvarkyti asmens duomenis

Mokyklos klausimyne asmens duomenims priskiriama ši informacija: mokyklos vadovo išsilavinimas, vadybinė kvalifikacija ir darbo trukmė direktoriaus pareigose. Laikoma, kad mokyklos vadovui užpildžius klausimyną, jis sutinka, kad klausimyne pateikti asmens duomenys būtų renkami ir tvarkomi.

Pildant klausimyną galima neatsakyti į bet kurį su asmens duomenimis susijusį klausimą.

Duomenų konfidencialumas ir saugumas

Atsakymai į klausimynų klausimus yra griežtai konfidencialūs. Duomenys laikomi saugiai ir yra neprieinami su tyrimu nesusijusiems asmenims.

Kiekvienas prieigą prie duomenų turintis IEA, NŠA ir testavimą vykdančios kompanijos darbuotojas yra supažindintas su duomenų tvarkymo taisyklėmis ir yra pasirašęs konfidencialumo įsipareigojimą.

Kokie duomenys yra renkami ir saugomi?

Renkami ir saugomi skaitinėmis išraiškomis užkoduoti atsakymai į klausimynų klausimus (skaičiai). Pagal šią informaciją neįmanoma identifikuoti tyrimo dalyvių vardų ir pavardžių, mokyklų pavadinimų. Mokykloms priskiriami mokyklos kodai, mokytojams – unikalūs mokytojų kodai. Mokyklos kodo ir pavadinimo, mokytojo kodo ir jo vardo bei pavardės sąsaja yra žinoma tik NŠA Pasiekimų departamento Pasiekimų tyrimų skyriui ir mokyklos koordinatoriui, neperduodama IEA ar trečiosioms šalims.

Kur, kaip ir kiek laiko saugomi tyrimo PIRLS duomenys?

Duomenys – skaitinėmis išraiškomis užkoduoti atsakymai – saugomi IEA duomenų bazėje neribotą laiką, kad tyrėjai moksliniais tikslais galėtų analizuoti ir lyginti švietimo sistemas visame pasaulyje (žr. „Prieinamumas visuomenei“).

Su kuo ir kaip dalijamasi PIRLS duomenimis?

Klausimynų duomenys nacionaliniuose tyrimų centruose užkoduojami ir apdorojami taip, kad asmens duomenys nebegali būti priskirti konkrečiam fiziniam asmeniui ar mokyklai. Visa papildoma informacija laikoma atskirai, taip užtikrinant, kad asmens duomenys negali būti susieti su asmeniu ar mokykla. **Duomenys tokia forma jau nebeturi asmens duomenų statuso ir yra siunčiami per saugų FTP serverį į IEA (Europoje), kur centralizuotai apdorojami, sutvarkomi ir paruošiami analizuoti.**

Duomenų analizę atlieka Tarptautinis tyrimų centras (TTC) Bostono koledže (JAV) (angl. *International Study Center in the Lynch of School of Education at Boston College*). Užkoduoti klausimynų duomenys siunčiami į TTC užtikrinant tinkamą duomenų apsaugos lygį. TTC darbuotojai yra supažindinti su duomenų tvarkymo taisyklėmis ir pasirašę konfidencialumo įsipareigojimus.

Prieinamumas visuomenei

Tyrimo PIRLS duomenų bazė bus prieinama visuomenei iš šių svetainių:

<https://www.iea.nl/index.php/data-tools/repository> (Hamburgas, Vokietija)

<https://timssandpirls.bc.edu/index.html> (Bostonas, JAV)

Visi duomenų bazės duomenys yra užkoduoti, jų negalima susieti su asmenimis, jie neturi asmens duomenų statuso.

Duomenų subjektų teisės

Tyrimo dalyviams galioja Bendro duomenų apsaugos reglamento (BDAR)¹ 7, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 20, 21, 22 ir 77 straipsnių nuostatos. BDAR Jums, kaip duomenų subjektui, suteikia šias teises:

- Teisė atšaukti sutikimą, jei tvarkymas pagrįstas sutikimu – BDAR 7 straipsnis
- Teisė į informaciją – BDAR 13 ir 14 straipsniai
- Prieigos teisė – BDAR 15 straipsnis
- Teisė į ištaisymą – BDAR 16 straipsnis
- Teisė į ištrynimą – BDAR 17 straipsnis
- Teisė į duomenų apdorojimo apribojimą – BDAR 18 straipsnis
- Teisė į duomenų perkeliamumą – BDAR 20 straipsnis
- Teisė prieštarauti – BDAR 21 straipsnis
- Teisė, kad nebūtų priimami jokie automatizuoti sprendimai, įskaitant profiliavimą – BDAR 22 straipsnis
- Teisė pateikti skundą priežiūros institucijai – BDAR 77 straipsnis

NŠA asmens duomenų apsauga užtikrinama ir asmens duomenys tvarkomi vadovaujantis 2016 m. balandžio 27 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (toliau – BDAR), Lietuvos Respublikos asmens duomenų teisinės apsaugos įstatymu, kitais Lietuvos Respublikos teisės aktais ir NŠA teisės aktais, reglamentuojančiais saugų duomenų tvarkymą.

Mokyklų vadovai ir mokytojai iki 2025 m. gegužės 15 d. turi teisę prašyti tyrimą PIRLS Lietuvoje vykdančios organizacijos ištaisyti arba ištrinti savo asmens duomenis, arba apriboti šių duomenų tvarkymą nenurodydami priežasčių. Prašymas pateikiamas Pasiekimų tyrimų skyriaus specialistei tarptautinio tyrimo PIRLS nacionalinei koordinatoriui Ramutei Skripkienei el. paštu ramute.skripkiene@nsa.smm.lt. Gavus prašymą, iki 2025 m. gegužės 15 d. surinkti mokyklų vadovų ar mokytojų asmens duomenys bus ištaisyti arba ištrinti, arba apribotas jų tvarkymas, nesukeliant neigiamo poveikio tyrimo dalyviams.

Kontaktai informacijai

Kilus klausimams dėl asmens duomenų apsaugos tarptautiniame tyrime PIRLS, maloniai prašome kreiptis į Nacionalinės švietimo agentūros Pasiekimų departamento Pasiekimų tyrimų skyriaus specialistę Ramutę Skripkienę telefonu +370 644 38056, el. paštu ramute.skripkiene@nsa.smm.lt.

¹ EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTAS (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas) <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/LT/TXT/HTML/?uri=CELEX:32016R0679&from=LT>